

PRICES DE SUSCRIPCION

EN PAMPLONA: Un año, 175 Pts; 6 meses, 87 Pts; trimestre, 47 Pts; año, 175.

EN PAMPLONA: Trimestre, 6 Pts; año, 175.

EN PAMPLONA: 12 meses, 55; trimestre, 28.

EN PAMPLONA: 6 meses, 28; trimestre, 14.

EN PAMPLONA: 3 meses, 14; semestre, 22.

EN PAMPLONA: 1 mes, 7 Pts; trimestre, 35.

EN PAMPLONA: 6 meses, 35; trimestre, 18.

EN PAMPLONA: 12 meses, 70; trimestre, 35.

El Eco de Navarra

Diario independiente • Dos ediciones

No se reservan espacios

Redacción, Administración & Impresión Paseo de Valenzuela, 55
y calle de San Gregorio, 22, bajo.

Ecos y Remembranzas

SUMARIO.—La lucha de los dos Sultanes y las guerras civiles en general.—La guerra civil en la antigua Navarra.—Bendición y anatema.

Dícese que la guerra civil de los dos Sultanes marroquíes, está en el principio del fin, si es que no ha llegado ya a la conclusión del desenlace, terminando ahora con la pequeña infamia, infamias y ruindades que la fierza humana rabiosa y desencadenada, exhibe en la mayor parte de las luchas fratricidas.

En general la guerra civil, y no por culpa imputable solamente ni a los bárcos ni a los agramonteses, sino a la propia estructura de toda lucha entre hermanos; es, repito, la guerra civil, una de las mayores calamidades que pueden caer sobre un pueblo, encaprichado en la costosa y cruenta labor de aniquilar ó vencer a media nación, juntamente con las reales ó supuestas malidades que á la misma se atribuyen, para levantar sobre sus escombros la otra media, tal vez cargada con iguales ó mayores iniquidades que aquellas por cuya extirpación dieron la vida los infantes que la perdieron en el campo de batalla: es uno de los últimos castigos que Dios nos mandó á las sociedades prevaricadoras; es casi siempre la maldición de Cain que pasa por la tierra, llevando á todas partes la desesperación, el exterminio, el caos, y la muerte; dicho sea sin ofensa personal de los que la predicaron con la más santa intención, aunque éstos con sus buenas deseos, vengarán á pugnar y disgrasarse con la triste realidad muchas veces.

Y para que no se atribuya á estas palabras un carácter tendencioso que aquí no deben de tener ni tienen, tanto en lo que respecta á los blancos como en lo que se refiere á los negros; á los de arriba ni á los de abajo; á los de la derecha ni á los de la izquierda; es de rigor exponer, que hay quien admite ciertos casos, aunque muy extremos, en que puede ser licita la resistencia á la opresión, si bien la iglesia no contradice la doctrina contraria á ésta según expone Balme; pero también, que á pesar de todo, la rebelión no deja de ser un paso de gravísimas consecuencias, y la guerra civil endémica, un zotón de las naciones que padecen, que no suelen ser más prósperas ni adelantadas, salvo algunas excepciones.

Estos resultados, los vemos prácticamente en casi todos los pueblos condenados á la inmensa desgracia de la guerra civil: y sin salir de Navarra, ni tocar absolutamente para nada el presente, la historia de nuestra antigua Monarquía, viene á demostrarlo, que la lucha fratricida, fué en esta tierra un torbellino devastador de males sin cuento, que arrasó al país y la pobre patria de ruinas venerandas. Sobre los anales de Navarra, veo, que á la muerte del rey Sancho el de Peñafiel, se dividieron los navarros en dos bandos: parte de la nobleza comprometida en el regicidio, parece que pretendía el trono para el infante fratricida; más el pueblo solo se unió para impedir el triunfo de la iniquidad. La lucha debió de ser muy corta pero decisiva en favor del elemento popular; puesto que concluyó ensangrentada, con la expulsión de los criminales del reino.

Aun esta contienda tan justa, digna de los, y poco molestia al país, fué en alto grado perjudicial á la patria; porque distrajo las fuerzas de los navarros, que ya no pudieron unirse en la designación del legítimo sucesor á la corona, circunstancia ésta que favoreció notablemente á Alfonso VI de Castilla y á Sancho Ramírez de Aragón, para que cada uno de ellos se apoderara de parte del reino; sin duda contando con el apoyo de los regicidas, en este punto divididos, infelices, muy infelices los navarros del año 1076!

Horrorizan las bajas y atropellos cometidos, y espanta el desenlace acuciado de la guerra civil de los burgos de Pamplona apoyados por la Francia, contra la Navarra sostenida por Castilla; y unos y otras con las consiguientes ramificacines en el país.

Después de una pelea encarnizada, de muchos torrentes de sangre derramados, de innumerables heroismos estériles realizados, juntamente con no pocas deslealtades y vilezas de las que acompañan frecuentemente á estas repulsivas contiendas, por fin triunfó la causa de la reina Juana, defendida por el ejército francés mandado por el Conde de Artois; y la Navarrería tuvo que sufrir la ley del más fuerte, con un luto de castigos, cuya descripción aún eriza de terror los cabellos. El vencedor entró en la Navarrería a sangre y fuego; saqueó la población; llenó sus calles de cadáveres; persiguió ferozmente á los sacerdotes y causó gran desastre en el Palacio del Obispado; robó los templos; profanó hasta la sepultura y los restos mortales del rey D. Enrique padre de la reina, bajo cuyas banderas peleaban; y por fin, la Navarrería fué entregada á las llamas, para que no quedase ni una memoria de ella. Pocas veces la soldadesca triunfante se ha enseñado más que en aquella ocasión con el pobre vencido; y pocas veces la causa nacional sufrió más duros combates con la muerte ó desunión de los mejores navarros; y la grandeza del poder extranjero. Desgraciados, muy desgraciados los navarros del año 1277, ó mejor dicho, los navarros de los reinados.

Exaspera y levanta inevitablemente en el ánimo verdaderas llamadas de indignación pútrida, el cuadro de horrores y miserias humanas que acompaña y signó la guerra civil, porfiada y suicida guerra civil de agramonteses y bárcos.

La desuada intervención de la odiosa madre Juana Enríquez en los asuntos del país, con ofensa gravísima del heredero del trono navarro, fué la chispa que incendió el entusiasmo de los lusitanos ó bárcos en favor del Príncipe Carlos de Viana; y como un reguero de pólvora que la guerra civil con los ríos de sand-

gre humana que hizo correr, en los cuales se ahogaron las más viriles energías de la patria; con las innumerables hogueras que encendió, cuyas llamas abrieron las mejores columnas del trono y se encoraron en la misma corona; y con los insosladables abismos que abrió para tragarse fueros y riquezas, horas y vidas, báculos y estros, cuerpos y almas.

No es posible describir los males que trajo á esta tierra la interminable y durísima guerra civil de agramonteses y bárcos. Todas las grandes calamidades que generalmente suelen acarrear las luchas fratricidas, pasaron como en fúnebre cortejo por el país navarro, digno de mayor suerte. Venganzas, incendios, saqueos, astrecimientos, asesinatos, ruinas, prisones, confusiones, destierros, en suma, todas las ruindades del más escogido repertorio desfilaron en grupo por Navarra; hasta llegar al extremo de aplicar represalias tan ferocias como las empleadas por el conde de Lerín, con unos vecinos de Tuñel, quienes sujetó en el cepo y encorrió en un subterráneo donde «vivían muriendo» y si no fallecieron llegaron por lo menos á recibir los Santos Sacramentos, todo por esperar del rescate de los presos 2.000 florines de oro, y solamente por el hecho de ser agramonteses: hasta el extremo de imponer castigos tan ejemplares como la muerte de Miguel Mendigorriá y otros cinceladores y la división de sus cadáveres en cinco trozos, por el delito de conspirar: hasta el extremo de cometer atrocidades como el ejecutado por la Princesa Gobernadora luego Reina doña Leonor, ayudada de las tropas concejiles de Puenta la Reina, Mañeru, Larraga, Artajona, Cirauqui, Obanos y Aniz, en el pueblo de Mendigorriá, donde fueron destruidos el molino, la presa y cien casas por el crimen de defender al partido bárcos, y además con una crueldad que á moros non se podía peor facer: hasta el extremo de hacer escarmientos tan atroces como el llevado á cabo con la villa de Rada, la cual por orden del Rey fué arrasada hasta los cimientos y así sigue, por inclinarse á la causa de la rebelión.

El resultado de todas estas iniquidades,

¿Quién es esta que se alza encantadora, electa como el sol resplandeciente, como la luna pura y soñante, nadando en claridad cual blanca aurora?

¿Quién es esta que sube formidable, como escudrones puestos en batalla, y eriza la celeste valla, y el empire trepa venerable?

¿Quién es esta que cruza pura y bella, sobre las gentes de la tierra oscura, como el cedro y ciprés en noble altura como la palma que en Cádiz descuelga?

¿Quién es esta, decid, quién es la hermosa por reina entre miles escogida, cuyo perfume embriagador olvida de Jericó la celebrada rosa?

Es la que en signo vió el profeta Elias, la suspirada y misteriosa Eva, la santa santa de la alianza nueva, la Virgen Madre que nombró Isaías.

Es la Esposa feliz de los Cantares, mística vira de José lozana, la que estaba en la mente Soberana antes de aparecer ríos y mares.

Es otra humilde Ruth casi divina, es otra Abigail y más prudente, otra Judith excelsa, omnipotente, otra Esther de hermosura peregrina.

Una flor que destila la ambrosía, de los patriarcas matinal lucero, la inmaculada Esposa del Cordero, es la Madre de Dios Virgen María.

María, cuyo nombre sacroso, que, esculpido al tráves de una gasa, dice al cristiano: «Dios es de mi casa; enjuga humano tu copioso llanto».

Nombre de pila de la Casa de oro, del Verbo fijó acá su paríso, joya preciosísima que el Amado quiso sacarla un día de especial tesoro.

María estrella de la mar serena, iris de paz en la tormenta dura balsamo suave de amor y de ternura, que embraga al alma y toda la enajena.

Y desde entonces con fulal anhelo los hijos de este vale á tí suspiran, porque en tí, Madre, en tus bondades miran la dorada eternal puerta del Cielo.

Por eso acudo, Madre, á tu regazo y en tí he cifrado toda mi esperanza,

porque he sabido que tu nombre alcanza á dar justicia y paz en un abrazo.

Y porque eres inmunda en el cariño para el que humilde tu piedad implora, quiero como hijo, Reina encantadora, que embraga al alma y toda la enajena.

Y cuando llegue el trance de la muerte, cuando la luz escape de mis ojos, cuando en la tierra queden mis despojos y el alma parte en pos de incierta suerte,

Ven á mí lado, y haz Joh Madre mia!

que lanzados del crimen los resabios tiernos pronuncian cardenes mis labios el nombre de Jesús y el de María.

Tú eres la senda de eterna bienandanza,

L. M.

Pelicula local

¿Saben ustedes si se vé?

Estamos en el Ayuntamiento, es decir, en la sesión de sesiones del Excelentísimo Ayuntamiento, en tarde de sesión.

Diez señores concejales representan al pueblo, siendo en el salón portavoces de nosotros los ciudadanos.

Se ha leído el acta de la sesión anterior y ninguno de los diez señores ha prestado oídos á la lectura, y el acta ha sido aprobada sin obstáculos, de la misma suerte que podía haberlo sido sin la molestia de lectura.

Todos los asuntos que figuran en el orden del día se refieren a cuestiones pequeñas, esto es, a cuestiones de tan poca monta que bien podrían ser resueltas con solo ser leídas.

Ha llegado sin embargo el turno á un asunto, tal, que no hace al caso de que cuál es, ni de qué en él se trata, y los señores concejales acuerdan emitir sus opiniones y pedir la palabra.

Yo, con el permiso de la Administración del periódico, me permito redactar un anuncio incoetable.

EXPEDIENTE.—Se ha extraviado uno. Se gratificará á la persona que en

fué la pérdida de la completa independencia de la antigua Navarra. Desventuras, muy desventurados los navarros del año 1452, del 1512 y qué se yo de cuantos años más!

Mi pluma pamplona trabajaría gustosamente en recordar las glorias y ventajas conseguidas por Navarra con las uniones de sus hijos siempre eficaces y fructuosas; pero ni dabo, ni puedo, ni quiere, dar un paso más en el terreno resbaladizo de las desuniones y discordias intestinas casi siempre estériles y fúnebres para la patria; pues para maestra bastan estos tres botones que quedan clavados, amén de otros que no hay necesidad de hincarlos, porque los llevamos pegados en la frente sin que nadie los pueda arrancar, y no aludo á ideales políticos sino á antiguos y tristes recuerdos.

Felices pueblos aquellos organizados de modo tan magistral y enviable, que como por ejemplo Navarra en 1134, en 1328 y en la gamazada de 1814, y en otras ocasiones, saben conseguir la reintegración de sus derechos, sin apelar á la odiosa fuerza

Boletín del Centro Escolar DOMINICAL DE OBREROS

cuentre y se lo entregue al señor Alcalde. 1-1
¿Saben ustedes dónde está el expediente?

Esta pregunta tiene cierta semejanza con esa otra que suelen hacer los moches del frontón.

¿Saben ustedes si se vé?

GARCILASO.

CAJA DE AHORROS

Pesetas.

Saldo anterior. 106.800'47

248 imposiciones efectuadas. 678'80

Suman. 107.479'27

8 devoluciones verificadas. 797'40

Saldo el 6 de Septiembre. 106.681'87

Id. de la Caja de Socorros. 85.575'00

Total en ambas cajas. 142.256'87

Instrucción religioso-moral.—Díjola lectura á un artículo de una importante revista en el que su autor compara al obrero de santuario con el moderno.

El primero convencido de que el trabajo es un castigo impuesto por Dios por nuestros pecados en virtud del cual aspira á recibir el cielo, mientras que el segundo lo considera como una desgracia efecto de las doctrinas tan perniciosas que actualmente se enseñan, por las cuales se aparta de Dios que le ha de juzgar y que si así sigue el premio que obtendrá será una eterna condenación.

Fiestas y ferias de Sangüesa

Hoy vispera de las mismas y de su primera corrida, ha estado el día triste pero con la mejor temperatura para celebrarlas. El inmenso contingente de forasteros llegados á esta ciudad, hace imposible de conocer sus nombres como sería mi deseo, pero puedo asegurar que todos ellos vienen con el mejor humor del mundo y que en su número figuran distinguidas y elegantes señoritas de esa capital, teniendo casi todo Navarra magníficas representaciones en el mujerío que estos días nos honra con su presencia. De los pueblos cercanos, la mar de gente; este una estación veraniega en los días de apertura oficial de temporada. Todos los coches llenos.

La nota saliente de estos días son las militares del Estado Mayor, que probablemente serán nuestros huéspedes hasta mañana; la variedad de sus uniformes anima la admiración de los mozos, dando simpatía colorido en los paseos, y su cortesía y amabilidad, ilusión y esperanza á alguno que otro corazón femenil.

Durante todo el día ha habido un verdadero traje de carros y mercancías, acompañados de la disonante pero agradable orquesta que forman los martillazos de quincalleros y demás feriantes que construyen sus ambulantes establecimientos, y del estridente ruido que arman los chiquillos con pitos, cornetas y chufetes, que es la mercancía debutante en toda feria.

Se espera gran cantidad de ganado vacuno y caballar y casi puede asegurarse, que este año el feria estará concurrido, pues á pesar de las pérdidas que las últimas tronadas ocasionaron en la hermosa huerta de Pastoriza, la cosecha de granos ha dejado contentos hasta á los más exigentes.

Hoy á las once ha sido el entierro de la anciana y virtuosa R. M. Superiora del Colegio de niñas que aquí funciona bajo la asertada dirección de las Hermanas de la Caridad. (D. E. P.)

El correspondiente.

11 de Septiembre de 1908.

Ventolera

Estamos en plena liquidación del verano.

¡Como que está lloviendo desde hace tres días!

Lo mismo aquí que en Gijón, Santander, San Sebastián, Burguete, Vera y Sobrón y San Juan...

de Luz.

Me preocupa que con tanta lluvia bien se puede afirmar que esto se liquida!

Los trenes y los autos no devuelven á los amigos, que no el fresco, sino el deseo de lanzarse á dar un paseo, nos arrebata.

Y ayer le pregunté á uno

que marchó tres días h:

«Pero, hombre, cómo tan pronto vueltas de San Sebastián?»

—Pues, chico, sencillamente,

porque yo no sé nadar.

Hasta ahora habíamos creído que era cargo, tan simpático y humanitario, como pongo y dado á impresiones tristes, el cargo de médico de guardia de un hospital de una gran población.

Estar siempre en presencia del dolor ajeno, del sufrimiento; será todo lo meritario que se quiera, pero, ¿verdad que tiene poco que añadir?

Pues ¡cuálquiera le convence de eso al saber que en el Hospital de Madrid esté de guardia hace tres días!

Á las altas horas de la noche

lámela un pobre, un enfermo,

las malas condiciones de las vías, parciales o averías en la vía pública.

Carta del señor Vice-Presidente del Congreso invitando al Excmo. Ayuntamiento que se suscriba con la cantidad que crea conveniente para erigir un monumento con el fin de conmemorar las batallas de Navas de Tolosa y Bailén.

Pasa a la Comisión de Alcaldes.

Informes

De la comisión de Gobierno

Haciendo presente al Excmo. Ayuntamiento que en el presente año no podrá tener lugar el mercado reses de cerda y matanza de las mismas hasta los días 3 y 5 de Octubre próximo respectivamente por tener que celebrarse en los mismos del 20 al 30 del presente mes un concurso agrícola con motivo de la inauguración de la Granja Agrícola.

Aprobado con el voto en contra del señor Viñas.

De la comisión de Hacienda

Informando favorablemente la instancia presentada por don Isaac Vidaurretes en solicitud de que se le reconozca a don Justo Taberna é Iturráldo como actual propietario de la Capellanía de Osolaga, entregando los intereses del censo núm. 31 del ramo de Fuentes afecta a la misma.

Proponiendo se realice la venta permuta del edificio del ex convento de la Merced por el solar denominado «Huerta de la Compañía».

Se aprueba, acordándose convocar a los señores mayores contribuyentes para tratar del asunto.

Informando favorablemente la cuenta de ingresos y gastos de las corridas celebradas durante las pasadas fiestas y ferias de San Fermín.

Aprobado.

De la comisión de Fomento

Solicitando autorización del Exmo. Ayuntamiento para organizar algunos festivales con motivo de la celebración del Concurso agrícola.

Asunto pendiente

De la comisión de Alcaldes

Proponiendo la supresión de las plazas de guardia de líquidos por creerlas innecesarias con motivo del arriado de consumos en los barrios extramuros y la forma en que deberá prestarse el servicio de vigilancia en los mismos.

Después de larguissimas discusiones y votaciones se aprueba el informe.

El señor Alcalde manifestó que como otros años tiene la intención de ofrecer sus respetos a los Reyes y pidió que se nombraran dos concejales que lo acompañasen.

El señor Echave y el señor Izu se oponen porque ya la Diputación ha ofrecido sus respetos a los Reyes en nombre de la provincia.

El señor Viñas se muestra partidario de que se nombre una comisión que cumpliera también los respetos a los Reyes.

El señor Arvizu se muestra también partidario del nombramiento de la comisión.

El señor Zambrano se muestra también partidario de la comisión porque de ese cumplimiento pueden resultar beneficiosos para Pamplona.

Puesto el asunto a votación, se acuerda el nombramiento de la comisión por 7 votos contra 5 de los señores Echave, Eyaralar, Izu, Martínez y Golcoches.

A las siete y veinticinco minutos se levanta la sesión.

Importante cuestión

A nuestro conocimiento ha llegado la interesante noticia de que por la digna autoridad militar de esta plaza se está activamente gestionando cerca del Ayuntamiento la permuta del soto de Ainzain, que hasta ahora ha sido el único campo de tiro disponible para la guarnición, por otro terreno que reuniese más adecuadas condiciones para el objeto a que debe destinarse no adolece de los peligrosos defectos que en aquél han originado, la definitiva suspensión de los ejercicios de tiro al blanco.

Asunto es este, al que forzosamente hay que conceder excepcional importancia, y por ello le trataremos detenidamente, persuadidos de la necesidad de que la opinión conozca en él, por las ventajas o perjuicios que a Pamplona pudieran acarrear, el feliz o nefasto resultado de las gestiones a que nos referimos.

Resalta en evidencia, de que toda fuerza armada que constituya la guarnición importante de una plaza de guerra, si ha de cumplir en tiempo y lugar oportuno, como parte integrante del Ejército de la Nación, la misión que la propia, responder a su objeto necesita el perfecto conocimiento del arma con que va a valerse, y para ello necesita un sitio a propósito donde pueda aprender su manejo y a sacar de ella el mayor efecto útil. Este sitio es lo que se denomina campo eventual o permanente de tiro según sus condiciones.

El Ejército es para la nación la salvaguardia de su independencia y orden, y claramente se alcanza que la condición de él depende de su grado de instrucción, y que de esta la parte esencialista y primordial es la que se refiere al tiro, por lo que a ella debe atenderse en primer término, en cada una de las partes componentes del citado organismo, hasta el punto de que una población que por su posición estratégica reclame un núcleo de fuerzas para guarnecerla, tendrá que cumplir dentro de las condiciones propias y generales de alojamiento, la importancia y obligada de reunir suficientes elementos para la instrucción de las tropas, entre los que y como primero, se impondrá el disponer de un campo de tiro.

Si tal condición la plaza no deberá guardarse a pesar de las ventajas de situación para la defensa del territorio, pues es necesario subordinar a la existencia de tales elementos de vitalidad militar esta condición que si es muy principal no podrá existir sin aquellos que tienen por decirlo así, cierto carácter de prioridad, porque sino respondería a algo positivo la

guarnición de una plaza de guerra, aun dotada de un armamento perfecto y de los mejores medios de combate si por falta de instrucción y práctica no sabía utilizarlos?

Con lo expuesto, y sin entrar en otro género de consideraciones a que el asunto puede dar lugar, llevamos al ánimo de nuestros lectores, seguramente, la convicción de su importancia.

En el transcurso de los veinte últimos años, se ha venido utilizando para campo de tiro, aunque con dificultades y constante peligro para los vecinos de los pueblos próximos, el soto de Ainzain, que cedió el Ayuntamiento al ramo de Guerra a cambio de otros terrenos y edificios militares. Aquellas dificultades y peligros aumentaron, como es lógico, con la adopción del armamento moderno, que daba mucho mayor alcance en su trayectoria, si bien se ha procurado aminorarlos todo lo posible con las acertadas disposiciones de la autoridad militar, claro es que a costa, como no puede menos de ser, de la amplitud en la instrucción. Tanto es así, que últimamente no podía tirarse a mayor distancia de 300 metros, ni hacer fuego colectivamente, y ésto, en las épocas en que lo permitían las fases agrícolas. Ni aun con estas restricciones cesaron las quejas de los habitantes de Ocoyen, y tal inconveniente, unido a lo deficiente de la instrucción con tan escasos medios inspiraron, a no dudar, las recientes y superiores resoluciones suspendiendo el tiro en el campo de Ainzain.

De hecho ha quedado, pues, la importante guarnición de Pamplona privada de un campo de tiro tan indispensable, y de no obtenerse otro en sustitución que no tenga las indicadas dificultades ni dé lugar a las quejas, es seguro que a nada responderá, y si no desapareciese, por lo menos se disminuiría en largas temporadas, por tener que salir algunos cuerpos a efectuar sus ejercicios de tiro a lejanos campos de otras guarniciones con el consiguiente quebranto para la vida de esta población.

De desear es por el bien de todos que tengan positivo resultado las negociaciones empezadas, y abrigamos la seguridad de que nuestros ediles, dando mano a la lucha que pudiere engendrar la idea política, stenderán ante todo al bien del pueblo y se animarán de los mejores deseos, poniendo de su parte todo lo posible, para la consecución de su fin a que todos debemos aspirar, y a nuestro juicio no es difícil, ni se considera que el soto de Ainzain, por su extensión y excelentes puntos, podrá al ensayarlo producir lo suficiente, y probablemente con ventaja, para cubrir los gastos que origina la cesión del nuevo campo que se proponga.

Así lo esperamos, en la seguridad de que su buen proceder merecerá los plácemes de todos y Pamplona tendrá mucho que agradecerles.

La Conciliación

En la sesión del lunes 7, celebrada por la Junta mixta de «La Conciliación», se acordó admitir como socios obreros a uno en el gremio de carpinteros y otro en el de zapateros.

Por ausencia fueron dados de baja tres del gremio de industrias diversas y uno del de carpinteros. Por abuso del socorro se expulsó a otro del gremio de servicios diversos.

Se acordó conceder el socorro reglamentario por enfermedad, correspondiente a los días comprendidos entre el 31 y el 6 ambos inclusive, a diez claves socios con 10'50 pesetas; a uno con 9; a tres con 7'50; a dos con 6; a uno con 4'50; a dos con 1'50; a uno con 12, y a dos con 13'50.

Movimiento de fondos

Pesetas.

Ingresos Existencia anterior 2.862'49

Cuotas de gremios 837'65

Libramientos vencidos 12

Salidas 3.312'14

Socorros a enfermos 289'50

Familiares de segura 12'45

Factura del señor Echeverz 21'75

Id. de los señores Gorritz hermanos 5'50

Alquiler de locales 65

Existencia en caja 2.818'14

8.212'14

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—</p

Festival de la Prensa

Esta noche á las diez se celebrará en el salón de fiestas del Gran Casino el festival organizado á beneficio de la Asociación de la Prensa.

En primer lugar se celebrará un concierto clásico á cargo de la orquesta dirigida por el maestro Arbós y cooperación del notable barítono Mr. Neté, procedente del teatro de la ópera de París.

A continuación se bailará un aristocrático cotillón, en el cual las señoritas que lo bailen lucirán traje de seda con los colores azul y blanco, que representan la bandera de San Sebastián.

Los regalos que se repartirán son de valor y de gusto.

Es casi seguro que á esta brillante festividad asista la familia real.

Por otra parte todas las localidades se han vendido y se espera gran concurrencia.

D. Jaime de Borbón

Hay sido objeto de muchos comentarios la noticia de la excursión que ayer realizó el hijo del duque de Madrid á esta capital en compañía de otro caballero y una dama rusa.

Algunos niegan la exactitud de la noticia, como ha ocurrido á los periodistas en todos los centros oficiales, pero es lo cierto que don Jaime de Borbón estuvo ayer en San Sebastián, y tanto es así que se dió á conocer á un portero del Gran Casino apellidado Aurgua, al cual después de corto diálogo dió una moneda de 20 francos, porque era hijo de un afiliado al partido carlista.

Taurina

Hay gran expectación por presenciar las corridas de mañana, en la que, como es sabido, los hermanos «Bombita» despacharán seis toros de Anastasio Martín.

A la corrida asistirán los Reyes y el Príncipe Mauricio de Battenberg.

Las ferias

Hoy se han abierto, por primera vez, las barracas de espectáculos establecidas en el paseo del Árbol de Guernica.

Numeroso público ha animado aquel paseo.

El corresponsal

Vizcaya

Bilbao 12 (10,30 noche)

La Baza

He aquí el resultado de la cotización de hoy:

Rosineras, 100,00.

Sierra Menera 98,00.

Calas, 100,50.

Castillo de las Guardas 97,00.

Ayuntamiento de Bilbao 98,50.

Hidroeléctrica 120,00.

Explosivos 335.

Industria y Comercio 272,00.

Accidente del trabajo

Esta tarde ha ocurrido en una obra en construcción del Ensanche una sensible desgracia.

Un obrero que en la misma trabajaba llamado Rafael Lopez, tuvo la desgracia de caerse de una regular altura sufriendo en su caída graves contusiones.

Fue conducido al hospital donde se le practicó la cura.

Robo de conservas

En Ordizia han sido detenidos dos individuos llamados Pedro Guembe y Luis Tellería, que habían sustraído más de 43 kilos de conservas de todas clases.

Ambos sujetos han ingresado en la cárcel á disposición del Juzgado.

La voz de Orolaga

El meteorólogo de Igueldo P. Orcoaga, en el telegrama que hoy ha enviado á la Diputación, asegura que viene el buen tiempo, aunque no se puede fiar de la actual situación atmosférica.

El corresponsal

Madrid

Primera conferencia

Madrid 12 (6 tarde),

Sanchez Bustillo

El ministro de Hacienda seguía hoy igual en su estado de salud. Aun cuando no se ha iniciado una sensible mejoría, el señor Sanchez Bustillo ha pasado mucho mejor la noche última.

Un informe

Este mañana han circulado rumores de haber volcado en San Sebastián el automóvil regio, resultando herido el ministro de jornada señor Allende Salazar.

Acercándose á los periodistas el señor La Cierva ha negado terminantemente la verificación, calificándola de burdo informe.

Las noticias oficiales que obraban en poder del señor La Cierva demostraron que ni á las reglas personas ni al ministro de Estado les había ocurrido el más insignificante contratiempo.

Llegada de Besada

El señor La Cierva se ha mostrado reservadísimo al dirigirle preguntas acuñadas á saber si se encargará el señor Gonzalez Basada, actual ministro de Fomento de la cartera de Hacienda, que á todo trance parece disuadir á abandonar el señor Sanchez Bustillo.

La Cierva se limitó á con-

firmar la noticia de que mañana llegará el señor Besada.

Los plazos atrasados

Ha conferenciado con el ministro de Hacienda el Director general de la Guardia civil.

La conferencia ha versado sobre la conveniencia de satisfacer la anterior petición de los atrasos que se adeudan á la Guardia civil.

Parece ser que ambos personajes se han conformado en que, por de pronto, se paguen á la benemérita los atrasos que dejó pendientes el gobierno anterior.

Lerroux

Parece ser cosa fuera de toda duda

que el señor Lerroux no será molestado al entrar en aguas jurisdiccionales de España el vapor en que el exdiputado republicano verifica su viaje á América.

Mafiana llegará á Gibraltar el señor Lerroux.

Se propone, según afirman sus amigos políticos, dar una conferencia en Nueva York y otra en Santiago de Cuba, antes de fijar su estancia en la Argentina.

El esnajerista Melich

Dicen de Barcelona que el Comisario de policía señor Diaz Guijarro, ha interrogado al detenido Melich, el cual se ha ratificado en las declaraciones que prestó en Zaragoza, modificando algunos detalles, como el referente á las señas del sujeto que le dio 200 pesetas para dejar un envoltorio en el urinario de la Rambla de las Flores, envoltorio que resultó la bomba que originó tantas desgracias y destrozos.

Melich ha dicho que en Zaragoza dió unas señas falsas del tal sujeto.

Cada vez se muestra más desconfiada la opinión y menos dispuesta á creer que la detención de Melich constituya un gran paso para el descubrimiento de la siniestra trama del terrorismo.

Esas suposiciones indicaban para ministro de Hacienda á uno u otro político, y entre ellas ha parecido á algunas la más verosímil la de que pasará al ministerio de Hacienda el señor Allendesalazar, sustituyéndole en Estadística el señor Villarrutia.

Pero á otros parece esto increíble, por considerar inconveniente que el señor Allendesalazar deje ahora la cartera de Estado, ya que él ha llevado desde principios todas las negociaciones relativas á Marruecos, y el que le sucediera tendrá que comenzar por enterarse de esa cuestión.

Deseando adquirir informes exactos, he hablado con un caracterizado político, el cual me ha facilitado estas noticias.

El señor Gonzalez de Besada ha aceptado la cartera de Hacienda y viceversa al conferenciar con el señor Sanchez Bustillo nada más que por cortesía.

El señor Perez Moso, gobernador civil de la provincia, estuvo en el hotel á cumplimentar á los ilustres viajeros.

Estos sentaron á su mesa al señor Perez Moso.

Conferencias telegráficas

La «Gaceta» publica una orden disponiendo que aquellas estaciones telegráficas que no teniendo categoría de primera, por su situación ó la importancia de su servicio merezcan ser consideradas como tales, podrán ser habilitadas para establecer el servicio de conferencias telegráficas con apartados Hugo.

La reforma se irá introduciendo paulatinamente, á medida que las estaciones que se encuentren en este caso vayan adquiriendo material «ad hoc» y cuenta con personal idóneo.

Bolsa de Madrid

COTIZACION OFICIAL COMPARADA

Día 11 Día 12

Denda perpetua 4 por 100 int.	84,35	84,45
Idem. id. fin de mes.	84,40	84,60
Idem. fin próximo.	00,00	00,25
Denda amortizable 5 por 100.	101,15	101,25
Acciones del Banco de España.	451,00	451,00
Id. de la C. A. de Tabacos.	400,00	400,00
Azucareras preferentes.	108,50	109,00
obligaciones.	000,00	000,00
ordinarias.	43,00	49,50
Cambios sobre París (tanto por ciento).	11,55	11,80
Id. id. Londres (pesetas).	28,12	28,09
París, Exterior español.	96,42	98,40
Buenos Aires.—Oro, 227,25.		

En el Cierre

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolas, se han hecho variaciones en el Corro, cotizándose el Interior á 84,67, el Id. Fin próximo á 00,00, los francos á 11,80, las libras á 28,09, el amortizable á 101,25 y el Amortizable nuevo á 90,10.

Paris 96,42.

MENCHETA.

Segunda conferencia

Madrid 12 (11 noche)

La modificación del Gabinete

El asunto político del día, tema de conversación constante y animada en los círculos y objeto de investigación para los reporteros, ha sido hoy el punto de si pasa, ó no, el señor Gonzalez de Besada al ministerio de Hacienda, y que sustituirá en el ministerio de Fomento su íntimo amigo señor Bugalal.

Villaverde

Nuevas noticias confirman el propósito del señor Gonzalez de Besada de manifestar al señor Maura su resolución de desarrollar en el ministerio de Hacienda la política financiera del señor Villaverde.

El viaje de Besada

En Pontevedra, hablando dicho ministro con las autoridades locales sobre este inesperado viaje suyo, dijo que le contraría, por hallarse su esposa en vísperas de dar á luz; pero que no pude menos de hacerlo, porque los deberes políticos son sagrados.

Últimas noticias

Preguntado el señor Besada sobre si piensa sustituir al alto personal del Ministerio de Hacienda, ha contestado que no ha pensado nada todavía acerca de ese asunto.

Esta respuesta se considera como confirmación de que va á ser ministro de Hacienda.

A última hora se asegura que el señor Besada conferenciará con el señor Maura en Madrid.

Combate entre meros

Un despacho oficial de Melilla dice que se han reacordado las hostilidades entre las dos kábilas más próximas á A-hacemas y los partidarios del Roghi, habiéndose librado un combate en el que ambas partes sufrieron muchas bajas.

Regla rágae

Con destino al emperador de Austria se ha mandado confeccionar tres uniformes de general (de gala, diario y de campaña) de los cuales será portador el Rey en su próximo viaje a Viena.

Condecoración

Se ha concedido la cruz de Carlos III al teniente general conde del Serrallo.

Registro infructuoso

Barcelona.—Las diligencias practicadas por la policía en el domicilio de los padres de Juan Melich, detenido en Zaragoza como autor de la bomba que estalló en el urinario de la Rambla de las Flores, no han dado resultado alguno satisfactorio.

MENCHETA.

Opiniones diversas

Desde Jueves han supuesto algunos políticos que el señor Gonzalez de Besada, en el hecho de salir ahora de Pontevedra, revela que va á encargarse de la cartera de Hacienda, en virtud del deseo que le manifestó el señor Maura.

Y avanzando en este juicio, añajan que el señor Gonzalez de Besada vendrá á Madrid de paso, marchando á San Sebastián para prestar el juramento de ministro de Hacienda.

Catorce tripulantes perecieron ah.

A otros les parece prematuro todo ese juicio y les extraña que el señor Besada venga á Madrid, no estando aquí el señor Maura, con quien dijo que tiene que conferenciar antes de aceptar dicho ministerio.

No han faltado quienes supusieran que la venida del señor Gonzalez de Besada á esta capital pudiera tener por único motivo algún asunto urgente del Ministerio de Fomento, por ejemplo, algunos detalles relacionados con la aplicación de la ley relativa á las Compañías de seguros, que debe comenzar a regir el día 15 del corriente, y aún no está nombrado el comisario general.

Y como si fueran pocas esas opiniones, todavía se ha manifestado otra, según la cual el señor Maura vendrá á Madrid para hablar con el señor Gonzalez de Besada sobre su entrada en el ministerio de Hacienda.

Otros candidatos

A la voz que todas esas suposiciones han circulado otras que daban por probable la sustitución del señor Sanchez Bustillo continuando el señor Gonzalez de Besada en el ministerio de Fomento.

Esas suposiciones indicaban para ministro de Hacienda á uno u otro político, y entre ellas ha parecido á algunas la más verosímil la de que sea el señor Sanchez Bustillo.

Pero á otros parece esto increíble, por considerar inconveniente que el señor Allendesalazar deje ahora la cartera de Estado, ya que él ha llevado desde principios todas las negociaciones relativas á Marruecos, y el que le sucediera tendrá que comenzar por enterarse de esa cuestión.

Informes autorizados

Deseando adquirir informes exactos, he hablado con un caracterizado político, el cual me ha facilitado estas noticias.

El señor Gonzalez de Besada ha dicho que en Zaragoza dió unas señas falsas del tal sujeto.

Cada vez se muestra más desconfiada la opinión y menos dispuesta á creer que la detención de Melich constituya un gran paso para el descubrimiento de la siniestra trama del terrorismo.

Algunos niegan la exactitud de la noticia, como ha ocurrido á los periodistas en todos los centros oficiales, pero es lo cierto que aquí se tiene que conferenciar antes de aceptar dicho ministerio.</

Anuncios recomendados

Vacante de Médico en Alsasua

Por dimisión del que la desempeñaba, se encuentra vacante la segunda plaza de Médico titular de esta villa, la cual se debe cubrir para el día 1º de Octubre próximo, por tiempo de tres años y en las condiciones formuladas al efecto.

El agraciado percibirá anualmente mil pesetas pagadas trimestralmente como tal titular, más mil setecientas cincuenta pesetas por asistencia a familias acomodadas y otras docientes cincuenta en concepto de auxiliares del Sr. Médico de la Compañía de Ferrocarriles del Norte de España.

Los aspirantes pueden dirigir las solicitudes con relación sencilla de méritos y servicios al Alcalde que suscribe hasta el día veinticinco del corriente mes.

Alsasua 6 de Septiembre de 1908.—El Alcalde ejerciente, Joaquín Barrena.

11 12 13 15 16 19 20 22 y 23 9-3

Arriendo de yerbas en Lumbier

El Ayuntamiento de esta villa hace saber: Que á las once horas del día 18 de los corrientes en su sala de sesiones, sacará á pública subasta las yerbas de la corraliza de San Bartolomé por un solo goce que dará principio en 11 de Noviembre próximo y terminará en 20 de Mayo de 1909, suficientes para 600 cabezas de ganado lanar, bajo el tipo de pagar tres pesetas por cada cabeza y condiciones que se leerán en el acto de la subasta.

Acto seguido subastará las de la corraliza de Lardín, suficientes para 450 cabezas de la misma clase de ganado, y por un solo goce, que dará principio en 11 de Noviembre y terminará en 24 de Mayo de 1909 bajo el mismo tipo que la anterior y condiciones que se leerán en el acto de la subasta.

Lumbier 10 de Septiembre de 1908.—El Alcalde, Pedro Urrizburu 3-8

Ferias en Burgos

Las tan antiquísimas e importantes ferias que se celebran todos los años en esta villa, tendrán lugar en el presente, los días 19, 20 y 21 del mes de febrero; correspondiendo el primer mercado quincenal el día 8 de Octubre próximo.

Burgos 4 de Septiembre de 1908.—El Alcalde Interino, Martín Errea. x 8-3

Casa de préstamos

de Carlos Martínez, calle Jarauta, 98. El martes 15 á las tres de la tarde se subastarán las prendas y alhajas cuyos plazos han vencido. 3-3

Ferias en Valcarlos

Según costumbre, tendrán lugar durante los días 17 y 18 del presente mes de Septiembre. El Alcalde, Marcelino Martín. 3-8

Vacante de médico

Por dimisión del que la desempeñaba, se anuncia vacante la plaza de médico titular de esta villa con el sueldo anual de 750 pesetas por la beneficencia, pagadas por trimestres vencidos, y 1.750 pesetas por la asistencia a las familias acomodadas, satisfachas en dos soluciones y plazos iguales: la primera en Mayo y la segunda en Septiembre de cada año, sujetándose ambas partes al contrato que se formalizará, cuyas bases han sido formuladas. Esta Municipalidad consta de 750 habitantes de derecho, según el último censo.

Los aspirantes presentarán sus solicitudes al Alcalde que suscribe, de hoy al 25 del actual. Para el pago de las familias acomodadas, se halla constituida una Junta presidida por el Ayuntamiento.

Gallipienzo 10 de Septiembre 1908.—El Alcalde, Juan Arive. 3-2

Molino eléctrico de Viana
Se necesita un harinero que pique platas de Treviño y francesas.

Máquina para limonadas gaseosas
vende una nueva, de construcción moderna, por precio arreglado. Dirigirse a Manuel Bolso, en Tafalla (Navarra). 8-7(a)

Arriendo de casa y tierras
en Irurzun. Para informes dirigirse a don José María Lazcoz en el pueblo de Egurreta. 4-4 p

Tierras y habitación
se desea comprar varias tierras en arriendo y una habitación en el término de Pamplona. Dará detalles Pablo Nicolás, Navas de Tolosa, 37, piso tercero, condiciones especiales. 8-3

ESTABLECIMIENTO

EN LA PROVINCIA DE NAVARRA

Tudela

GAZTAMBIDE, 9

ESTABLECIMIENTO

en Pamplona

PASEO DE VALENCIA, 28



Máquinas SINGER Y WHEELER & WILSON para coser

Exclusivas de la COMPAÑIA SINGER DE MAQUINAS PARA COSER. Todos los modelos á pts 2,50 semanales. Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis. Máquinas para toda industria en que se emplee la costura. —Se ruega al público visitar nuestros establecimientos para examinar los bordados de todos estos: encasos, realces, matices, punto vainica, etc., ejecutados con la máquina DOMESTICA BOBINA CENTRAL, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

ESTABLECIMIENTOS EN TODAS LAS PRINCIPALES POBLACIONES DE ESPAÑA



AGUA DE LOECHES

PURGANTE Y CURATIVA

der sus virtudes antisépticas y depurativas asegura LA SALUD A DOMICILIO y es insustituible para la curación de la obesidad, diabetes, infartos del hígado erisipela, catarras gástricas e intestinales, gota y reumatismo, sífilis, apendicitis y enfermedades propias de la mujer.

Si ABUNDANTÍSIMO CAUDAL DE AGUA, aumentado recientemente con las obras que acaban de hacerse, permite tener abierto un gran Establecimiento de Baños, único de esta clase de Aguas en España, donde se acomietan las curaciones.

svueltas con el uso del agua en bebida.

El Agua estabilizada no pierde sus virtudes aunque se conserve largo tiempo. Los cohetes de las botellas van sellados. Venta en todas las farmacias y droguerías, y en el Depósito Central.—Jardines, 16 bajos,—MADRID.

LA CATALANA

Sociedad de seguros contra incendios á prima fija

43 AÑOS DE EXISTENCIA

GARANTIAS

Capital social: Ptas. 5.000.000 23.602.945'05

Reservas y primas 18.602.945'05 Capital asegurado en 31 de diciembre de 1907: Pesetas 1.954.648.170 colados en inmuebles situados en Barcelona y en valores de mayor garantía. Sistemas satisfechos 10.680 que importan pesetas 11.936.087'71

quererán hacer un seguro bien garantizado?

Aseguradora de la Compañía genuinamente española, y cuyos antecedentes conocen personalmente LA CATALANA que asegura a primas más económicas que ninguna otra Compañía.

El comisionado principal, SEBASTIAN GASTARENA.—Oficinas: Plaza del Castillo, 86 PAMPLONA.

Chocolates y Café

DE LA
Compañía Colonial
TAPIOCAS Y TRES

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor números 18 y 20, Madrid.

SÁNDALO

alcanforado

LANGLEBERT

CURACIÓN RÁPIDA

de las enfermedades especiales más rebeldes. Gracias á la adición del alcanfor, queda suprimido el dolor que acompaña generalmente dichas enfermedades.

El Eco de Navarra

se halla de venta:

En Madrid: Kiosko de don Patricio Luis, frente al café de Fornos.

En Bilbao: Kiosko del Aranal de María García.

En San Sebastián: Librería de Hijas de Mauburu y Biblioteca de la Estación.

En Vitoria: Kiosko del señor Alonso Plaza de Bilbao.

En Logroño: don Carlos Gil, Mercadillo.

En Zaragoza: Kiosko de don Antoni Arcila, Plaza de la Constitución.

En Tolosa: casa de Miguel Garate, Plaza de Verdura.

Agencia de Publicidad

JOSE STORR

Hijo y sucesor de Ricardo Storr

Propietario

EMILIO COLOMINA

La más antigua de Madrid. Precios sin competencia para Anuncios, Reclamos,

Noticias, Esquelas, Aniversarios

Oficinas: Desengaño, 9 al 13

Pídase tarifas, que se envían gratis.



El mejor, más higiénico y más económico para el lavado de toda clase de ropas. Se vende exclusivamente en trozos de medio kilo. Pídase en todas partes, evitando la marca estampada en el trozo.

Fabricación especial de la Sociedad Antigua Jabonera, Tapia y Sobrino.—Bilbao. imp 150-150

Vacaciones en Francia

L'Institution S. Pierre Rue Triac número 11, Burdeos, es uno de los centros católicos de enseñanza más antiguos y acreditados de Francia.

Admite jóvenes españoles durante el verano para estudio del francés y preparación á los exámenes oficiales de Septiembre. Para informes dirigirse al señor Consul de España en Burdeos.

La salud de la mujer

Específico americano del farmacéutico Joaquín Lagunilla

Gran éxito en toda América, aprobado por la Dirección general de la Salud Pública de los Estados Unidos del Brasil.

Este medicamento superior á la Ergotina, Apio, Apolonia, etc., pues reúne las propiedades de éstos, sin tener sus inconvenientes, cura la hemorragia ó flores blancas, cura el catarro cervical, etc., siendo tan energético en sus resultados, á la vez que lo más halagüeño de aquéllos, para el resto de la economía, que consigue los más halagüenos de aquéllos, aun tratándose de enfermedades antiguas y graves. Curar radical y definitivamente de todas las enfermedades del útero.

De venta en todas las buenas farmacias y droguerías. Deósito principal, Peñota, 1, Bilbao. Desconfiar de las imitaciones y exigir la firma del autor, J. Lagunilla.

BANCO NACIONAL

Compañía de Seguros sobre enfermedades, imposibilitación, parte de mellizos, y defunción.

Constituida y domiciliada en Barcelona, calle Mendizábal, núm. 8

Las enfermedades se abonan por todo el tiempo de su duración, excepto las de ceguera menor que tienen tiempo limitado.

Pueden los asegurados presentar nueva baja, después de cualquier enfermedad, desde el día siguiente de presentada el alta de la enfermedad anterior.

EL BANCO NACIONAL se compromete á no anular póliza alguna, salvo en el caso de que el asegurado faltase á lo estipulado en la póliza.

EL BANCO NACIONAL abona semanalmente los subsidios á los asegurados al recibir el alta del asegurado enfermo que lo soliciten.

EL BANCO NACIONAL es Compañía de Seguros á prima fija y no Sociedad de seguros mutuos ni empresa particular.

Aguas minero-medicinales, naturales de VILLAZA.

Únicas para combatir con éxito las afecciones.

Bicarbonatadas, Sódicas, Litínicas, Resorcinas, etc. Pídase en Farmacias, Droguerías, Restaurante, etc.

Único depósito, J. de Irigoyen, Bilbao.

La Unión y el Fenix Español

COMPAGNIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal.

44 años de existencia

Seguros sobre la vida. Seguros contra incendios.

Su director de la Compañía en Navarra, Vicente Santesteban, Constitución 49, Pamplona.

Pasatiempos

CHARADA

Remitida por Romedobal.

Broncas entre mujeres

—Usted tiene la culpa, so indecente.

—Pues si la tengo, jibosa, mejor.

—Usted á insultarme vino hasta mi casa.

—Y usted á la mía.

—Miente.

—No señor.

—Que si señor le digo á usted, ¡carajal!

—¡Demonio! No se enfada, que es peor.

—Quiero enfadarme, querázome sobre mí.

—Pues no me chille que armó un círculo azotado.

—Y qué me importa si todos sus círculos.

—Sí no le importan, calle, por favor.

—Que no me dé la gana.

—¡Sí vergüenza, no tiene usted ni pizca educación!

—No insulte, que lo agarro á Vd. del moño

—Y va á besar la cuarta quinta.

—¡Horror!

Empieza usted á meterme mucho miedo con sus bravatas. ¡Virgen, qué león!